

大清光緒三十年

本館新開除禮拜外每日出論  
紙如外埠均可函致本館取  
閱如外埠閱報加寄費不  
也工本從英常刊送外復不  
惜工本從英常刊送外復不  
紙各機器以待與英各官  
體活字均能印刊並精工刊  
西文大小機器均用精工刊  
印字大小機器均用精工刊

第六千八百七十三號

# 叻報

本館在哥勞街門牌一百廿四號D

印工絕倫並延有文士書  
寫各體文字現由上海購到  
各種新式鉛字其相宜再  
刊佈所有各項原稿其有  
世道人心者附登其有須  
得於人而後支離者概不  
成文以及支離者概不  
登錄更須寫明里來札向  
自來稿須寫明里來札向  
將原稿收回也本館謹白

甲辰十一月廿三日

Printed and Published by See Ewe Lay 四拜號九廿月二十年四零百九千一英大 at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

**保命良藥** ○本藥房茲有新到大麥字號代乳粉此粉內存補腦筋補氣血之品兼大麥精粉合  
製而成專治長幼脾胃軟弱食後肚痛口出酸味精神不足及一切飲食不消脾胃作痛等症小兒初生其  
母乳缺者可將此粉一匙或半兩之則沖滾水半杯時時與食亦可代乳且長大之時腦筋有力肌肉壯大  
聰明敏捷西國人常用此粉與其子女日食故當今洋人較我華人格外機巧雄壯凡我同人遇有胃痛頭  
痛腦筋無力及小兒缺乳者即可服食此粉以養身體幸勿輕忽 大麥字號考膏粉服法與代乳粉相  
同唯內多存考膏粉一故其功效更巨小子五歲以下勿服因性太補故也 ○大麥字號餅乾 此餅內  
有補腦筋補胃之功用故凡體弱胃敗者可當小點時時食之即可開胃進食精神充足非市上所售羅  
知餅可同日語也若用代乳粉或考膏粉當茶餅乾當飯三餐飲食之一旬之間則覺血氣豐滿身體強壯  
可知此粉此餅乃補身補體之佳品也 ○代乳粉每罐一磅重價一元 考膏粉一磅重價每罐一元二  
角半 餅乾二磅每罐價一元二角半  
大英一千九百零四年十二月一號 新嘉坡土庫街門牌十四號孟嘉大藥房發售

## 要電代論

**旅順仗務專電** ○本坡浮里不來西報接到專電云旅順大李家屯經為日軍攻佔從此老鐵山  
傳遞消息之後路已為日軍所斷現在旅順事勢甚屬危急而日本水師提督東鄉及上村兩司令均已定  
於本禮拜內返旆回京云

## 中俄交涉特電

○本坡實得力太晤士西報接到念二日英京發來特電云勞打電局駐北京探  
訪人致電回英云昨報二十日豐台地方官在境內搜獲俄人所運鴉片彈子一節茲悉駐京俄使經已備  
文向中國外部索回據稱此等彈子係欲運交北京俄國使署以供所用云 按昨電所言豐台華官搜獲  
鴉片彈子至三百萬顆北京俄使署雖有駐兵需用軍火然亦不致如是之多而且若係運交使者又何須  
藏於羔皮之內似此舉動顯有別情今該俄使強欲索回一何蔑理之甚惟未卜我外部何以應之耳強權  
世界無公理譯竟為之慨然

## 荷事特電

○本坡實得力太晤士西報接到念二日英京發來特電云邇來外間風傳荷國欲將  
檳城對海所屬沙芒海島一任俄國艦隊到彼為所欲為一節現在荷京經已力辨此舉并非確耗云

## 俄國變政特電

○本坡實得力太晤士西報接到念二日英京發來特電云俄京政府有言觀各  
紳士所擬變政條陳實與國內人民毫無干涉事緣諸百姓自數百年前以至今日均各遵照現在國家之  
政令而行今諸紳士如此措施原非有益於本國實受其益者係在與我國國家為敵之人而已然而我國家  
凡遇集眾議論詆毀國政之事自當力為禁止無論官階大小倘有失察之處告即難辭至於各報館又當  
盡心籌畫以安國中諸紳士之心為是云俄京勝報論謂現在俄國海軍被敵之處雖欲無言亦復不  
能再耐即如統帶波羅的海第一艦隊之水師提督律智士敏士基所受責成殊屬出乎力所能勝之外事  
因現在拘繫士達及里詠兩處地方所有預備戰船欲欲為該艦隊之助者皆屬腐舊之船殊難望收指臂  
之効云

## 俄國變政電音

○本坡實得力太晤士西報接到念二日英京發來電音云俄皇頒詔國中有云  
現在朝廷因為俯從民望准將政令改革以遂羣情又言傳諭各大臣公同策畫俾將現在所行政令之中  
如何改革之處從速奏聞惟不得與現在所行政令有所窒碍所有應行改革者係使官民平等不能歧視  
倘施虐政罪有攸歸大小官署權可自操不能挾制地方社會應為設法以冀上達輿情增訂嚴律以治阻  
撓政治之徒改革限制教務之例將某市鎮無權百姓立法更新增改報律俾各報章得以盡職數陳以利  
全國云云此詔一下俄國諸報之言論均各心滿意足云 按此次俄皇所以頒詔以順民心者係因目擊  
邇來輿論日敗內訌將興一旦揭竿禍生肘腋迫不得已將其政令稍為增改以銷亂萌恐將來戰事已完  
即又如前專制矣觀乎前電曾言俄皇因為太子起見不允自棄主權即此可見然平心而論俄國上非暴  
君而下多汚吏凡諸公侯國戚以及大小官吏虐民之政罄竹難書以致民怨沸騰咸思更始揆其情況無  
異吾華觀時論世之君子當然若說

歷各處民開槍拒捕當場擊斃一員而亂民中亦死一名云

美威交涉電音 ○本坡實得力太晤士西報接到二十日英京發來電音云威里格勝國家已在勝外勝及浮亞多加嗎兩處地方安設機炮以資防守因美廷近日嚴切照會詰責該國務必變更國政厚待外人又必悉遵約言行事不得與約云

調和得聞 ○頃得北京來電云現在俄京海軍衙門經已看破波羅的海艦隊雖然東渡亦必不能存收旅順之危亡云又據東京某報云接到倫敦消息據謂現在英國業已預備一切一俟旅順已破即欲出而調停俄日戰事云

卸責難離 ○前有輪船名尼宜里打滿載土油由上海開行欲赴海參威當將展輪時船中工伴及諸水手不允隨船而去因爲所載土油亦可指爲戰時禁品恐有他虞司司即以此事控諸英國領事該領事以爲土油原非禁物不妨前往諸君從之不意船到半途果爲日本師船攔去未卜將來該領事足以問責否耳

毀武前車 ○新金山得接電音俄軍近由木蘭至貝加爾湖所築營房焚燬比共有受傷軍士八萬六千名然而各軍傷已日愈再歷兩月便有一半復痊仍可再赴軍前助戰云

量入爲出 ○拿吉里士美國國家核算西明年所徵各稅約得二百二十二萬二千一百一十五元比之本年其數累少又核明年支銷之費約需二百五十一萬七千八百六十五元對除進款以外其不敷者尚有二十九萬元而本年存款則有二十五萬四千元

航海見聞 ○此次鴨加輪船由港南來經于二十日到叻據其司舟述稱十六日下午駛過安南東京海面由是夕十一點鐘起至將晨四點鐘止瞭見海面共有鉅輪五艘其中三艘甚闊分明觀其所載甚重無異裝煤同向北方駛去其餘兩艘則航路近山不甚明晰云按邇來正北風甚烈之時此三輪駛向北方將欲何往以意測之想必同由西貢運煤出口遊弋海上藉以接濟波羅的海諸戰船否則接應遑泊上海之亞士哥及澄泊西貢之智亞拿兩快船乘間出口俾與波羅的海艦隊聯合也

要求討伐 ○北京來函云俄公使雷薩氏往外務部面晤那侍郎言及奉天省之馬賊屢在戰地向俄軍行阻害之事實爲不合併舉最近之實事數端相告欲請由中國討伐之那即答以當電飭增祺將軍相機勦辦云

又借鄰陽 ○十一月初七日天津電云德人近又向中國索借都陽湖間江省當道業已電告外務部請力爲拒絕云

蹂躪蒙古 ○十一月初一日北京來函云俄軍近日僱用馬賊侵入內蒙古各處蹂躪中立地常掠奪民間之馬羊猪麥粟等類以爲俄之軍需品近來較前更甚人民罹馬賊之難者不可計數蒙古王等因向熱河都統告急熱河都統當派兵前往該處討伐馬賊一面發至急電告知軍機處聲明俄國之不法及討伐馬賊之爲難據蒙古諸王之電報則云橫行於該地方之馬賊其裝飾與俄兵相同驟見之下甚難別其爲俄兵爲馬賊云

屢念偏災 ○京函云本年直隸四川廣東甘肅福建江西雲南各省偏災已奉 旨飭各該督撫等妥籌撫恤現 皇上因念來春青黃不接之時民力仍虞拮据復又降 旨飭軍機處轉 諭各該省督撫等體察情形限於封印前見奏以便新正降 旨加恩此外各該省有無被災地方應行調劑之處亦著一體查明具奏云

關風日熾 ○廈門來函云泉州附城后山富美兩處素稱互鄰每以東西佛構費頃因渡頭搬貨相爭角逐各執刀開鎗在南門城隍街衝撞彈子亂飛該處店戶盡行罷市來往行人爲之裹足地保急稟晉江令立派總查委員梁巡檢出爲彈壓得以安息不至斃命云

學堂虛設 ○福建海澄縣自蒙上憲飭建小學堂經將書院改爲學堂造報在案今未聞聘定教習復無生徒雖有學堂之名究無學堂之實諒因經費不給故爾延緩所願官斯土者籌款贊成耳

兇案補錄 ○香港有西人士蔑 學文 刺臣被控謀殺蛋婦陳二蛋女郭迭蛋蛋童郭蘇一案嗣由臬憲定以縋首抵罪已見前報茲將當日在府所錄供詞補登於報俾知詳細先是初七日下午巡理府官再行提訊緝捕官畢爲主控被告等未有狀師代辨畢君先言案由緣去月廿一晚被告等同在銀行馬頭僱一小舟言赴遊拿輪船該舟中有一男一婦三女兒一男童下船開行後被告等乘婦及一女孩男童於水童遇救生還婦女溺斃經差覓得屍身其餘諸人逃往大嶼山由村人招留被告復買舟至炮台山假道往平山即被差拘獲舟人郭利長供稱上月廿一晚八點三刻鐘泊舟坪向午街碼頭士蔑向其僱舟往遊拿輪船訂明工值銀七毫被告等令伊登岸旋見被告等張帆解維一葉乘風頓入烟波深處越二點鐘久其子同言被擲水中即取衣與換偕同投報捕衙後又認得妻與女之屍蛋童郭蘇供稱與母妹同駕小船被告等張帆伊則鼓棹乃離岸未遠一被告推其母一推其妹正驚呼間被告刺臣即將其推倒舟上與之爭競後被擲下水回顧母與妹尚在舟中即覺水至別船遇救登岸蛋女郭妹供稱當舟離岸未遠被告士蔑擊我跌仆船中不知人事深夜始醒見舟在大嶼山沙灘向有一妹在旁携之登岸遇村人授以衣食帶投捕房住四日始回港官復傳訊救郭蘇之馮七成帶二女投報長洲捕房之曾錢及在沙灘拯救小舟之曾自後命押候再訊

待郎行程 ○奉旨往英之張燕謀侍郎於上月二十五日偕同嚴幼陵觀察由上海附乘德公司船啓行 張侍郎此行係因袁慰帥



甲辰年三月十四日

本館謹啓

## A black and white illustration of a fisherman carrying a large cod fish on his back. The fisherman is wearing a hat, a heavy coat, and boots, and is holding a rope. The fish is nearly as tall as he is.

此鯊魚肝油調肺除痰養顏長肉補益氣血堅壯筋骨又能殺除爛肺之蟲改換機毒之血消除胃懸積滯果凡身體瘦瘠胃不消化肺經受病憂鬱鬱傷傷風事色傷破金吐血咳嗽氣喘頭生癰癤皮膚濕毒瘡疥頑瘡小兒肌肉不長筋骨軟弱等症皆能治之不論男婦老少無病常服亦能壯旺精神充盈膚革此乃服食之品兼擅治痰之功清補而不燥滋潤而不膩誠上品聖藥也近有倣效此油用別種魚製造謬云魚肝油冒充巧售殊不知本公司博通醫術從格致化學考驗而來奉以珍貴之藥調和配合精法泡製為乳白之色購服靈效起沈痾於不覺者難以屈指所以衆口傳揚同聲贊賞諸君欲買真貨請至莫漢公司代理可也

莫梁公司代理  
發售

啟者本公司所製之紅首冠仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之

啟者本公司所督辦正金花鐘票萬蘭池酒久已馳名叻地諸華商均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡華籍諸君有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍

是所切盼

一千九百零二年二月十二號

膠老惱公司啓

現在市上假冒者甚多以上所有各票如無本行厚望焉  
公司華字者即爲假貨幸勿爲之誤買本行有厚望焉  
大英一千九百零二年正月十三號 膠老標

陽華公司謹啟

紅首冠仔標萬蘭池酒發售



久而其酒有收  
 存數十年方肯  
 出而沽賣蓋緣  
 其熱氣概已全  
 消所以諸君  
 沽飲者均深獎  
 譽現在歐洲一  
 帶各國之人無  
 不飲喜此酒因  
 其氣味清香遠  
 勝於他酒故也  
 是以本行特辦  
 此酒來叻出售  
 自此酒到叻無  
 後凡沽飲者無  
 不盛稱其美且  
 此酒與本坡天  
 氣甚屬合宜諸  
 翁賜顧祈細心  
 辨認紅頭庄及  
 以上所列各標  
 以上所來士古  
 頭并有只公司  
 乙拿模為憑  
 免為魚珠之混  
 膠老倘公司啓

正金鐘標萬蘭池酒發售



可至本行沽買至此酒製造之法精妙異常酒味甚清以之蒸釀皆者爲上等之料保無偽充之弊此酒若在本坡沽飲甚屬合宜且價亦甚廉諸翁沽用須爲留心辨明以免魚珠之混

新嘉坡膠荖惱公司  
專辦祖家頂上美酒發售  
前係膠東木原庄諸君光顧認明印標

新嘉坡 嘉新 專辦 祖家 頂上 美酒 發售  
前係 膠東 木原 庄諸 君光 顧認 明印 標

**拆股聲明** ○蓋聞利不獨得是故經商有合夥良圖事可同謀所以貿易宜和更籌策雖先賢遺法如斯而後人之合夥不一茲因楊世選即楊為裕與劉成權同自元月初八日合創源昌號洋庄什貨生理在山仔頂吉甯街門牌第五十一號開張向來無異今因劉成權志圖別業願將自己應得股份抽出遂同請到吳義興楊昌松兩位老翁為臨秉正即以劉成權退股之本利一概核清當公親台前交領收訖其源昌號之招牌字樣則依舊不易嗣後源昌號之生理虧盈與劉成權無涉人無干至劉成權自己如有與諸親戚友交易揭借等情亦與承股人楊世選即楊為裕無涉今將原情佈告藉以聲明庶免後論焉  
光緒三十三年拾一月十五日 源昌號謹啟

**冒騙宜知** ○啟者本號在叻開張數十餘年發賣烟絲向來精美專揀選上等地道烟葉配製素蒙 士商稱許遠近馳名不意近有無恥之徒將下等低貨假冒本號招牌字樣以圖魚目混珠從中影射經被本號查出提拿交官經於六月初三日在巡理府正堂承兩府專審既定案判以下等低貨冒充上等字號之烟作為假冒招牌希圖騙定議立將此烟照例毀滅以免混亂嗣後倘有人辦烟來叻仍敢冒用朱廣蘭字號或祇用廣蘭字號等樣印在烟包上及烟箱外而一經本號查明定必解官究辦將該貨銷毀其作偽之人以及代為存貯該貨之人均皆控告案以俟嚴懲特此佈告  
光緒三十年六月十六日 丑一 朱廣蘭啟

**新屋招租** ○啟者茲有新屋十間其五間坐落絲絲街實得力餘五間坐落實丹尼實得力屋背相連至西本年實添末月一號可以完工居住 諸君有欲租賃者請到尼亞美拿實得力門牌第七號萬拿施土庫內面商便悉此佈  
大英一千九百零四年八月五號 萬拿施土庫謹啟

**男女百病藥酒發客** ○啟者天德堂本號住在小坡海南公司後大馬路路邊發賣男女百病藥酒以治寒熱往來骨節疼痛婦人產後冷風麻痺等症服者立效本先生住在山頂巴窰黎峇每一禮拜到店視症輕重或六個月抑八個月抑乙年此藥酒服之即愈立效如神此佈  
光緒三十年八月廿一日 蘇烈烈謹啟

**上海香港置業按揭積聚有限公司情形** ○上海香港置業按揭積聚有限公司創設於一千八百九十八年專做購置地段建造屋宇按揭銀兩積聚生息之生理此項生理在東方各通商口岸從未有人辦過該公司其嚆矢也原創股東實備資本銀二十萬兩一千八百九十八年五月一號生理始創時僅上海銀八千兩第一年底計有上海銀五萬五千七百一十五兩第二年底計有上海銀一十六萬八千八百五十三兩第三年底有上海銀四十萬七千八百六十二兩第四年底有上海銀五十九萬三千一百二十二兩第五年底有上海銀六十六萬一千三百二十五兩一千九百零三年八月一號已有一百萬圓之譜四年間所獲利息更有一分六釐計算即此已足見其興旺情形蒸蒸日上凡在東方各處之公司其振興之速獲利之豐當以該公司為首屈一指去年更在本坡及檳城設立代理人即吧智仲西閣公司為之代理前舉名望華商四位共為董事即陳君若錦余君連城邱君雁賓林君天磨是也聞吧智仲土庫及該土庫之經理地靈呀級沙叭級西閣宣目勝蘭土庫之經理密爾陳君若錦烟酒公司之陳君謙福滙豐銀行之薛君有文萬國銀行之宋君金榜渣打銀行之蕭君捷麟陳君佛源暨該公司之華人董事等均佔有該公司股份從此不獨上海香港利權為該公司所及即本坡檳城暨南洋羣島亦為該公司利權所到似此微特生理穩妥亦且商務宏遠而所訂積蓄銀兩按年交納及期償還之法附儲之人不但得有利息且獲溢利此尤屬合利與眾同之意其積蓄銀兩之法依期交附每股定銀十二元以八年為期而還單或以十年為限或以十五年為限或以二十年為限譬如寄存一百股每年該銀一千二百元八年共銀九千六百元十年之還單期滿之時價值一萬二千六百四十元三角另加預計溢利六千一百八十六元三角共銀一萬八千八百二十七元二角十五年之還單期滿之時價值一萬七千八百五十一元六角另加預計溢利一萬五千二百八十四元七角共銀三萬三千一百三十六元三角二十年之還單期滿之時價值二萬四千九百四十八元另加預計溢利三萬三千六百零四元六角共銀五萬八千五百五十二元六角其善權子母積少成多真儲蓄最良之法也聞該公司自去年設立代理人以來附儲者已不乏人如陳君若錦黃君奇梓及余君連城邱君雁賓林君天磨陳君恭錫陳君謙福薛君連錫等均有附儲生息此外人舉太多不能備錄按此蓄積生息之法不但宜於富裕之家即贏餘公款需存項或欲給子女之費及食力之輩年中瞻餘皆可附儲生息即能積少成多以備不虞之用度況該公司尤極穩當與寄存銀行無異其利息之厚比之銀行猶如霄壤有意積蓄者可免躊躇也何以見其生理穩當該公司之實業現在上海有地三十五畝已蓋十存銀三十八間餘地段二十三畝欲添建屋宇六十間價值三十萬兩俟此屋宇告成之後擬在香港及本坡等處大加擴充購置屋宇二畝建屋三十八間餘地段二十三畝欲添建屋宇六十間價值三十萬兩俟此屋宇告成之後擬在香港及本坡等處大加擴充購置屋宇聞上海產業謝君詩屏遊滬時曾經目視乃在通衢大道闊闊駢闐之區異日價值何止倍蓰云該公司在香港廣東省城天津芝罘漢口小呂宋及各荷蘭州府俱設有分局其生理穩當商業宏遠實非一人之私言即謝君詩屏梁君仁甫陳君卓梅劉君錦伯均有函獎譽其生理之穩固經理之盡善此固無待贅述 諸君如欲查察該公司一切詳細情形者祈請到巴智仲土庫向該公司之南洋分局總理人級巴智仲詢問便知并可取閱上海滙豐銀行實辦席君正甫和蘭國銀行實辦虞君洽卿及慎裕公司朱君葆三之原信以示不虛  
大英一千九百零四年正月六號 新嘉坡代理人巴智仲西閣土庫謹啟



華即將手舉起持一六門手槍向王大人欲擊幸槍為衣袖所絆彈未放出差弁即上前擒住萬手後經馬夫幫同拿獲喚到華捕拘入捕房後經捕頭在槍內取出彈子五枚當萬舉手欲擊時口中向呼定要打死王大人愛律師復將以上供詞詰問王清泉一答之如前惟稱當差弁等同至捕房後王大人即乘馬車而回愛律師又問萬舉槍欲擊王大人時口中有何言語答稱萬言爾王之春謀通俄國我定欲擊死愛律師日爾前在公堂何以並無此語答稱前次亦曾說過萬律師又問萬舉王大人時至華捕到來相隔幾時答稱約一刻時初見萬衣袖中露出三寸長之鐵器不知何物直至舉起方知手槍因即上前擒住其手雷律師傳問馬夫就阿堂供稱小的在王大人處當執鞭之役是日停車湖北路金谷香門外王大人從樓下來正欲出門萬伏門口約相離二尺許即舉槍向王大人開放幸槍在袖內尚未發聲已被王清全自後擒住其手小的喚巡捕到來時萬尚不肯將槍放下後經巡捕奪得帶入捕房小的即伺候王大人回寓愛律師謂爾前在堂上稱萬從南面來戴供彼來後即站立門內聞爾見萬擊王大人時口中有何言語答稱萬將手槍舉起大呼曰大膽的王之春我今要打死你幸槍為袖口絆住不曾放出且初時並不知是手槍及至舉起方知雷律師又傳四百三十六號華捕詰問稱是晚在湖北路當差忽有人報稱有人欲以洋槍擊王大人因隨之而往見差弁已將其人拘住爰即帶入捕房愛律師復詰一遍終無異詞問萬之手槍是日爾奪下否答稱是日爾送至何處捕房答稱送至老關捕房訊至此已鐘鳴五下司馬商之德君相約退堂候再訂期會訊

### 張貼偽示

○上海來信云聞寧國府近有叛匪偽貼偽示首行全街為頭品頂戴兵部尚書都察院總督仁義智勇嚴忠陸軍統帶馬步全營事務德為字樣偽示甚長皖南鎮及寧國府已密稟皖撫並嚴密查拿矣

### 南寧訪函

○接南寧訪事人二十日函云左江鎮何友山鎮軍與左江道余觀察誠格彼此參商現經岑雲帥撤參其遺缺委黃鎮軍雲高署理何友山鎮軍係欽州人聞不久即行回籍矣○前函所報巨匪黃和順在班峰二團地方被官軍圍丁等團因兩日夜茲聞已被走脫以千餘名之勇丁圍捕三百餘名之匪黨竟不能制其死命查黃和順近數年來被圍者已四五次均皆突圍而逃其勇丁之無用耶抑該巨匪之氣數未終耶○岑雲帥近查得匪黨所用新式通衢槍械多由南洋等處會匪接濟現已電達外部請即轉電該處某領事嚴為查緝矣

### 示投匪票

○九江訪事人云尋陽為七省通衢江右門戶華洋雜處良莠不齊迭經各憲防範稽查始臻安謐邇來喧傳有本日留學生滿布長江潛謀不軌旋經湖廣總督張香濤官保拿獲游得勝蕭貴生兩人搜出偽令旗偽印信等物就地正法江西臬憲陳鶴雲嚴訪恐該省地方遼闊緝捕難周以致洪江三點各會匪出沒靡常雖經各地方官分別查拿而漏網者尚不知凡幾倘游蕭蕭羽黨煽惑愚民星火燎原大滋隱患爰於臬署前置一木桶令若輩悔過自新者自將票布塗抹姓名投入於桶並嚴飭各府州縣一律剴切曉諭投稟桶中前之所為概不究詰刻下德化縣賀少九明府已遵照辦理矣

### 俄軍規制

○法京巴黎斯來電云此間某報館訪事人姓愛登者偵悉俄國陸路第二軍統領格爾里潘別爾格將次啟行因入謁御前領隊大臣某君詳詢一切某君告以此次所派第二軍實與第一軍協力出征以分大帥古勞北京之勞蓋以古勞北京所統大軍為數多至三十萬故也原夫第二軍即就第一軍中抽調一校合之及駐紮奉天之第一軍某分隊與夫陸路提督米哈伊羅夫所統第八軍編制而成至魏林那與瓦爾沙瓦二帥部下各營不久亦須併入計其成數約共二十五萬人運至明春即可出而應敵然或遇軍務緊急則此時亦不難荷戈執戟從事疆場也

### 俄帥忠勇

○日本門司來電云有客自旅順回抵此間談及日軍之進攻旅順也每注目於俄國陸軍統將士多氏顯士多氏累無畏葛之狀當夫萬雷齊發彈若飛蝗輾植立砲臺之巔以一手撫摩其所愛之犬名金哥者一手持杖指揮三軍之士容貌嚴重望之儼然一遇天氣晴明則用望遠鏡測視敵人營壘似此忠肝烈膽詢乎並世無雙并邇來已度地老鐵山邊經營募道豫定戰歿之所立石以示後人亦足見其心之雄而志之決矣

### 旅順警追

○十一月初四日東京來電云在旅順新舊兩市街等處之非職關員其多數已於日前往預定為俄軍最終防禦地之老鐵山避難雖有華人若干尚穴居於白玉山麓等處近數日來華人結隊向老鐵山之前面鳴湖嘴地面而出者接踵避難於該處蓋此華人今為俄軍所拘留以供其便令今艦隊已殲滅炮台之運命亦危在旦夕故俄軍不得已始行解放彼等華人中亦有著華服之歐洲人

### 府案詳臬

○前報閩籍紳商吳君新科到府請票拘控其裕源板廠司事人黃佛庇于案謂黃由西去年十月十六號起至本年十月六號止共被吞沒賬款十萬餘元一案兩造均延律師查在府堂提訊十餘次仍未定讞茲悉本日復由府憲訊畢判將此案詳臬核奪

### 葡兵不法

○念一夜有葡國戰船水師多名同在小坡日本街因為與人易貨爭執特其黨眾大肆拳鋒雖有某西捕借差馳來亦被諸兵所困正如楚霸王垓下之戰陷陣難與幸得旅居該處之日人出而急難始獲葡兵三名餘即星散後由府署訊確判令兩兵均各罰銀五十元不完改禁兩閱月餘一名罰銀十元不完改禁十四日

### 小竊被逮

○閩人何幹居住大馬路門牌第一百十二號日昨一點鐘時在門首騎樓下晒有布二塊值銀二元被全籍人陳昆元以小竹竿挑去欲圖盜竊適三百二十五號巡差瞥見拘拿逮案候交府訊

是誠狗盜 ○聞人陳其銘居住單邊街某號門牌被同籍人黃狗盜香梘值銀四角呼三百八十八號差拘案官判監三禮拜  
塊量未平 ○粵童李安年十一歲昨日在豆付街嬉戲偶因誤觸路人被全籍人陳安擊傷頭部經童父母呼五百四十六號差拘案  
官以不應毆打幼童判入監一閱月

琴堂判案 ○前報粵人錢培章居住豆腐街門牌九號十八夜十點鐘被全籍人關厚持門入屋盜去衣箱一箇內有絲衫褲蚊帳等  
件並五十元銀幣一紙該盜尚未得手旋被全籍陳德覺人呼有賊關倉拿獲童上樓遇七十二號差迎頭捉獲搜有鐵鑿盜器交案核辦日  
昨由兩太守會訊查前犯案一次判入九閱月之獄

懶行繫獄 ○聞人陳章以駕牛車為業日昨驅車至巴虱海旁有粵人黎姓者躡車上蓋欲聊以代步陳斥之使下不稍假以顏  
色黎老羞成怒舉鐵鉤擊陳之背以洩其憤陳鳴一百五十八號差拘捕入案今日經府提訊判禁一閱月以示懲儆按運貨牛車笨重不靈而  
且穢汚不潔以此代步殊欠雅觀黎以懶於徒行勉強躍登致為御者所攔斥而恩怨報復則九人格之下乘者也其繫獄宜矣

立起沉痾 ○清仁林先生乃醫師之良也余素患癰瘰症手不能舉足不能行偏身疼痛異常兼被搖顛偏請名師醫治全不見功聞  
先生寓王家山脚源發盛店內往請調理始獲安全此皆先生再造之恩也既蒙大德愧無以報爰登報端並送扁額以志不朽云  
光緒三十年十一月二十二日 裕泰號鄭學裕謹啟

生理收歇告白 ○啟者林孫路記薛長華記陳潮典記沈迎芝記自光緒庚子年間在叻坡魯干那律第四十七號門牌合夥開創鼎  
和昌號樹膠生理茲因各夥志圖別業願將生理全盤收歇經於本年十一月十八日將鼎和昌來往賬目以及家器等件一概結算分拆清楚  
倘各夥件如有與人交涉賒借認對等項無論前後多少惟向經手是問不得互相牽累以後或有鼎和昌號生理概不干林孫路記薛長華  
記陳潮典記沈迎芝記之事謹此聲明免滋後論  
光緒三十年十一月廿一日 大英一千九百零四年十二月廿七號 新嘉坡林孫路記薛長華陳潮典記沈迎芝記公啟

生理聲明 ○啟者新加坡芳林基門牌三號字號利發當長記原係陳萬開陳訪賢二人開設茲今招到曹添舉兄承理字號改換合  
源當和記由一千九百零五年然花里月一號起所有貨物店底家器來往賬目全盤概歸合源當和記承受而各伴進本股份另有小部及來  
往揭借須要曹添舉押號並蓋有合源和記當圖章正印方可為憑上日利發當長記來往數目限一禮拜內前來理會如過期不來是為自誤  
與合源當和記無涉先此聲明庶免後論  
光緒三十年十一月十八日 陳萬開陳訪賢曹添舉全啟

辭伴聲明 ○敬啟者本號前用何茂在店幫買貨及收賬之職今十一月十三日何茂志圖別業但何茂有在外與諸寶號交易及揭  
借担認會項等情惟向經手是問概與廣盛隆無涉特字聲明免至後論  
光緒三十年十一月十八日 牛車水大馬路廣盛隆啟

公啟照登 ○竊謂人以類聚物必攸分而或是否豈無公論緣我嘉應州客人旅商咖哩咭打創建有嘉應會館一間俟道光年復  
建有天后廟買受相承地基岸式英荷亦有圖印字約歷七十餘載修整整齊會別無捐題不料廣州府屬諸數邑人胆敢無風起塵設謀串同  
各館頭特到我天后廟虎勢莫櫻聲言改換廣福宮名迫勒契紙若不允承捕遇毆殺等語似此橫行足見其不顧情理一味索爭可知既已  
素爭我廟堂又敢侈言霸佔山園豈不思衙門疊次來文個個不能回答又無力量行為想當日此山園乃係英皇出洋體念唐人孤魂待年淫  
代遠牆垣崩頽酌議修葺費用若干各屬均派俟告竣之後核算二千餘牙銀毫無倍償我客人公議遇有附葬者須出牙銀二十元兌還任誰  
管理事極平常無敢過取乃廣屬人等竟敢刻賣新詞委諸戚里同鄉捐題需代為雪恥何其慘哉不啻無所見辱言之豈不自愧自羞也請  
告諸各埠列位高明先生統鑒明察可否是幸  
光緒三十年十一月十八日 孟埠客人李珍友等全啟

承頂生意告白 ○啟者石叻中街門牌二十四號同德號因生意不前經將本埠同德號并外埠支店巨港同昌八打威卑同和泗水  
卑同記三巴冷卑同生孟加錫德記全盤生理賣與朱松喬朱小晉二人承受石叻同德改名朱廣元巨港改號朱同昌八打威改號朱同和泗水  
水改號朱同記三巴冷改號朱同生孟加錫改號朱德記所有承頂數目經在廣東總局支理清楚目下生意照常交易所有各號被入所欠及  
欠人之賬項均歸朱廣元號朱松喬朱小晉討收清還朱小晉并將全權掛鈔與朱松喬所有各埠來往銀口買賣等件必須由朱松喬或朱松  
喬掛鈔人簽名或面訂方作實據謹此佈達  
光緒甲辰年十一月十三日 承頂人朱廣元號朱松喬朱小晉 退手人同德司事股東朱楠全啟

司事人撤銷掛鈔聲明 ○啟者特字通知茲因本坡協振號署振成公司所用管銀及帮理店務人陳連池現在經已告退而前當一  
千九百零三年慈民宋月十四號時由陳清池代該號所立交與陳連池之掛鈔字據今已作為廢紙特此佈聞  
大英一千九百零四年十二月十七號 代理協振號署振成公司大狀師羅羅申 麥敬梳全啟

承頂人朱廣元號朱松喬朱小晉 退手人同德司事股東朱楠全啟



交易聲明 ○啟者茲有舊吧虱街門牌七十一號傳振源公司開創出水什貨生理從本年葭月十五日為始倘有與人交關買賣貨物以及支取銀項全憑陳金發親手押號為準自今伊始如無陳金發親手押號者傳振源公司一切皆無坐額恐 諸君不能盡悉故特登報報願庶告我同人知情庶免混雜致生後論是為幸甚謹此佈聞  
光緒三十年十一月十五日 舊吧虱街門牌七十一號傳振源公司 丑

理數聲明 ○啟者牛車水甘公內門牌五號金捷興號黃夙夜向業承充公班衙工程及中紅生理茲特聲明限至西一千九百零五年元月一號為止凡本號與人來往賬目交接各事定于屆期列單歸劃清楚過期不來是乃自誤此後不得追究此佈  
光緒三十年十一月十四日 金捷興號謹啟 丑

工部局告白 ○啟者茲本局所估一千九百零五年本坡工部局界內各屋全年屋稅以便抽取門租者經已估明立冊其冊現列出存於拋球場畔本局寫字樓內以便價稅之人到為查看除禮拜外每日均可到本局寫字樓內觀看而本局諸員當於一千九百零四年利心末月三十號禮拜五即華十一月廿四日下午三點鐘在本局寫字樓內會集以便聽斷價稅之人來訴所估之價或有不公之處倘逾此期即將其冊止結又凡欲訴所估門稅有不合之處者務當具字於所定聚會之日至少十四日之前付寄前來通知或至是日前來當堂訴辨以便將冊再行更正均無不可特此佈告  
西一千九百零四年十一月十二號 工部局理事人棉惹丕呂奉命謹啟

工部局告白 ○特此通知茲照工部局一千八百九十六年所定第十五條之三十五章及三十七章及一千九百零三年第三條增改律章舉行茲因本坡工部局在新嘉坡梧槽地段即第四段人員蔡君仰泰於一千九百零四年利心末月三十一號照例估圖當為告退故本局定於利心末月六號禮拜二即華十月三十日在新嘉坡拋球場畔工部局之寫字樓再行公舉局員一人以代蔡君之任其投票時候定於是日上午十點鐘起至下午四點半鐘止其票紙可於投票之日由各入票之人至收票之處向總理收票之人取討每人應給一紙然照議定之律例凡諸還稅之人如欲公舉局員須以有價租稅者二人先行立書列舉一人舉之一人和之而該公舉字當於利心末月廿八號禮拜一以前付交工部局寫字樓然該兩入須有公舉之權可以公舉該段之局員者方可至欲取公舉局員之格式紙可向工部局司理人處取討便得而本局總理人員當於利心末月三十號禮拜三由下午二點鐘至四點鐘在拋球場畔本局寫字樓靜聽裁奪凡諸人有前來告訴所有入票公舉之員有甚不合之處否以憑核奪特此佈聞  
西一千九百零四年十一月十二號 新嘉坡工部局總理人勿羅得力奉命謹啟

憲 大英欽命新嘉坡輔政使司 為招人投票承供物料事照得本國家欲招人入票承供牛踏磚祖家灰石以供國家營造火車署內之用為此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承供各物者其票當於西一千九百零四年利心末月三十一號即華十一月廿五日中午以前投交本署以憑選擇茲將所需之物開列  
一 牛踏磚約需一百萬塊左右 二 祖家灰約需四千五百桶左右 三 石約需二千碼丁方左右此石必須琢開成角可以穿透兩英寸之孔方能合用以上各物定由西一千九百零五年然花里月內交起此後每月續交十份之一或遵照營造司之令呈繳有欲投票承供者票內必須註明此物之製造人名標頭及其成色又須聲明交到浮羅西貢或交到克巴港或交到貨倉前各處取值各需若干其票外又須寫明投交本署承供建築本坡車路物料字樣方能合用至于乘取之權均由國家核奪不得以價低者得之說爭執而且國家有權可以另選他號之票各宜踴躍慎勿觀望特示  
大英一千九百零四年十二月廿四號 示

示 大英欽命新嘉坡輔政使司 為招人投票事照得本國家現欲招人入票承供物料為此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承供者可於西一千九百零四年利心末月三十一號禮拜六即華十一月廿五日中午以前入票投交本署以憑選擇茲將所需之物開列  
招供磚木一萬枝或若干以作車路枕木之用每枝長要六英尺半闊九英寸厚四英寸半鋸至平正或用正雅木或用嗎藐木或用惹勝木均無不可惟是木身必須經已成熟既無缺陷又無罅裂及無大小木節等弊方允承受限由西一千九百零五年卑不哇里月一號起將木交收此後每月續交二千枝交至足額為止此木或交到浮羅西貢或交到克巴港或由承供人將木登齊至于每排應登若干枝當照該處營造司之令而行  
有欲投票承供者票中必須訂明每枝取值若干及聲明欲供何種之木票外又須寫明投交本署承供車路枕木字樣方能合用至于乘取之權均由國家裁奪不得以價低者得之說爭執而且國家有權可以另選他號之票各宜踴躍慎勿觀望特示  
大英一千九百零四年十二月廿四號 示

示 大英一千九百零四年十二月廿四號

# 上庄祖家灰發客

啓者此鷹標之祖家灰國家及  
工部局時常購用而且此灰輕  
由國家試驗深知此灰若在新  
嘉坡行銷乃係第一等之灰實



爲他家所未見 諸君欲購請  
各 玉臨可也此佈

大英一千九百零四年十一月五號

新嘉坡慕娘有限公司謹啓

## 慕娘公司沽酒告白

啓者本公司新加蘭威實杞  
酒乃是烏白標頭及紅標頭  
諸君欲購此酒者請到本  
公司採買可也其餘各處酒



店均有發售請認標頭便不  
致悞此佈

大英一千九百零四年十一月五號

新嘉坡慕娘有限公司謹啓